

23904-22**LA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE
SEZIONE SECONDA CIVILE**

Composta dagli Ill.mi Sigg.ri Magistrati:

Lorenzo ORILIA - Presidente
 Giuseppe DONGIACOMO - Consigliere
 Chiara BESSO MARCHEIS - Consigliere
 Cesare TRAPUZZANO - Rel. Consigliere
 Luigi LA BATTAGLIA - Consigliere

R.G.N. 24024/17**Cron.** 23904**Rep.** 01**C.C. 18/5/2022**Proprietà - Negatoria
servitutis

ha pronunciato la seguente

ORDINANZA

sul ricorso (iscritto al N.R.G. 24024/2017) proposto da:

Maria Rosa (C.F.: _____ 3B),
 Rosa Maria (C.F.: _____), Ivana (C.F.: SLL
 _____), Domenico Gaetano (C.F.: _____ 0
 _____) e EDIM EDIL Immobiliare S.r.l. (P.IVA: 00676480700), in persona
 del suo legale rappresentante *pro - tempore*, rappresentati e difesi, giusta
 procura in calce al ricorso, dall'Avv. Gianluca Pescolla, elettivamente
 domiciliati in Roma, via Barnaba Tortolini n. 30, presso lo studio dell'Avv.
 Alfredo Placidi;

- ricorrenti -**contro**

Michela (C.F.: T _____) e Pasquale (C.F.: _____
 _____), rappresentati e difesi, giusta procura in calce al
 controricorso, dall'Avv. Mauro Tedino, elettivamente domiciliati in Roma,
 via Piero Tellini n. 34, presso lo studio dell'Avv. Gianluca Galluzzo;

e

DI CRISTOFARO S.r.l. (P.IVA: 0099600702), in persona del suo legale
 rappresentante *pro - tempore*, elettivamente domiciliata in Roma, via
 Renato Fucini n. 288, presso lo studio dell'Avv. Roberto Renzi, che la

rappresenta e difende unitamente all'Avv. Fabio Albino, giusta procura in calce al controricorso;

- controricorrenti -

avverso la sentenza del Tribunale di Campobasso n. 666/2016, pubblicata il 15 dicembre 2016, notificata il 25 gennaio 2017, la cui impugnazione in sede di appello è stata dichiarata inammissibile, ai sensi dell'art. 348-*bis* c.p.c., con ordinanza della Corte d'appello di Campobasso n. 8/2017, cron. n. 1000/2017, pubblicata il 13 luglio 2017;

udita la relazione della causa svolta nella camera di consiglio del 18 maggio 2022 dal Consigliere relatore dott. Cesare Trapuzzano;

lette le memorie depositate dai controricorrenti ai sensi dell'art. 380-*bis*.1. c.p.c.

FATTI DI CAUSA

1.- Michela e Pasquale convenivano, davanti al Tribunale di Campobasso, la Di Cristofaro S.r.l., chiedendo che fosse accertato il loro diritto di comproprietà sulla fascia di terreno larga metri 10,40 e lunga metri 28,00, posta a valle del fabbricato di via Fosse Ardeatine n. 10, in Campobasso, con la contestuale dichiarazione di inesistenza di qualunque diritto dominicale della convenuta su tale bene e con l'ordine di trascrizione presso la conservatoria dei registri immobiliari.

Al riguardo, esponevano: che avevano ereditato da Mestriner Anna – che, a sua volta, aveva ereditato dal padre Mestriner Primo – la quota di 1/5 della fascia di terreno posta a valle del fabbricato sito in via Fosse Ardeatine n. 10, destinata ad area di servizio per i garage del fabbricato realizzato da Mestriner Primo sul terreno acquistato il 21 giugno 1965 dai coniugi Martino-Mascilli e identificato dalla particella n. 472/b del foglio n. 47 del Comune di Campobasso; che avevano utilizzato tale fascia di terreno sin dal 1966, abitando in uno degli appartamenti del fabbricato realizzato; che la fascia di terreno in questione era stata successivamente inglobata

nelle particelle nn. 890 e 565 del foglio n. 121, poi vendute il 27 giugno 2005 da Giovanni, rispettivamente in proprio e nella qualità di legale rappresentante della Edim Edil Immobiliare S.r.l., in favore della convenuta.

Si costituiva in giudizio la Di Cristofaro S.r.l., la quale resisteva alla domanda, facendo preliminare istanza di chiamata in causa di Giovanni, quale alienante in proprio e in qualità di legale rappresentante della Edim Edil Immobiliare S.r.l., e rilevando, nel merito, che negli atti di acquisto le particelle nn. 890 e 565 risultavano non frazionate e non accatastate, con l'effetto che la società acquirente era in perfetta buona fede, risultando le particelle indicate nella loro integrale estensione, senza alcun riferimento a fasce di terreno escluse.

All'esito dello spostamento dell'udienza, si costituivano in giudizio i chiamati Maria Rosa, Rosa Maria, Ivana e Domenico Gaetano, quali eredi di Giovanni, nonché la Edim Edil Immobiliare S.r.l., i quali sostenevano: che, a fronte dell'acquisto, nell'anno 1965, dalla Mascilli al Mestriner, di un suolo edificatorio, nell'anno 1973, la stessa Mascilli aveva alienato, in favore di Giovanni, la particella n. 121 del foglio n. 121, riportando ⁱⁿ solo l'ultimo atto di acquisto la precisa descrizione catastale dell'area traslata, con allegazione della relativa mappa; che la recinzione era stata apposta dal non già per delimitare il confine con la proprietà Mestriner, ma solo per temporanee esigenze di cantiere; che, nell'anno 2005, il e la Edim Edil Immobiliare avevano venduto alla Di Cristofaro le particelle nn. 890 e 565, derivate dalla ex particella n. 121; che la vendita effettuata dalla Mascilli, in favore del Mestriner, era avvenuta senza un'esatta identificazione catastale.

Nel corso del giudizio erano espletate più consulenze tecniche d'ufficio.

Il Tribunale adito, con la sentenza n. 666/2016, depositata il 15 dicembre 2016, di cui in epigrafe, accoglieva la domanda di *negatoria servitutis* e, per l'effetto, dichiarava l'inesistenza di alcun diritto reale in

capo alla Di Cristofaro S.r.l. sulla fascia di terreno di mq. 159,20, compresa nelle particelle nn. 565 e 890 del foglio n. 121 del Comune di Campobasso; rigettava le ulteriori domande proposte e condannava la Edim Edil Immobiliare S.r.l. nonché Maria Rosa, Rosa Maria, Ivana e Domenico Gaetano, in solido, al pagamento delle spese di lite, in favore degli attori e della convenuta, liquidate per ciascuno di essi in complessivi euro 2.400,00, oltre accessori; infine, compensava le spese di lite tra gli attori e la convenuta.

Nella motivazione della sentenza si specificava: 1) che, dalle perizie redatte in corso di causa, era emerso che, allorché il dante causa degli attori aveva acquistato la particella n. 472/b del foglio n. 47 da Mascilli Erminia, nell'anno 1965, tale terreno era stato indicato come suolo edificatorio in via Fosse Ardeatine, esteso mq. 886,00; 2) che al rogito prodotto dagli attori era allegata una planimetria, *sub* lettera B, nella quale era individuato il suolo oggetto di vendita ed era indicata la lunghezza dei due lati del suolo, rispettivamente per ml. 31,00 e per ml. 28,60; 3) che nel catasto degli anni '70 il foglio n. 47 era stato variato nel foglio n. 121 e la particella n. 472/b, acquistata dal Mestriner, aveva acquisito la nuova numerazione di particella n. 20; 4) che, nell'anno 1973, la Mascilli aveva venduto a Giovanni la particella n. 121 del foglio n. 121, dell'estensione di ettari 5.24.52; 5) che sul terreno acquistato dal Mestriner era stato costruito un fabbricato traslato di ml. 4,00 verso monte, con l'occupazione di una superficie di mq. 393,50 e con una residua superficie, detratto lo spazio per la realizzazione della strada di via Fosse Ardeatine e per la realizzazione di due strade private, di mq. 148,70; 6) che, nell'anno 2005, con due distinti atti, Giovanni, in proprio e in qualità di legale rappresentante della Edim Edil Immobiliare S.r.l., aveva alienato alla Di Cristofaro S.r.l. le particelle nn. 890 e 565 del foglio n. 121; 7) che dalle indagini peritali era emerso che dall'area contraddistinta dal riferimento alla particella n. 20 del foglio n. 121 erano derivate, a seguito di ulteriori frazionamenti, le particelle nn. 565 e 890,

che avevano inglobato la superficie di mq. 159,20, corrispondente all'area antistante ai garage e rivendicata dagli attori; 8) che la Di Cristofaro S.r.l. aveva acquistato, negli anni 2004 e 2005, altri terreni edificabili del foglio n. 121, sempre derivati dal frazionamento dell'originaria particella n. 20; 9) che, in base alla ricostruzione delle circostanze indicate, la vendita effettuata dal _____ in favore della Di Cristofaro S.r.l., non poteva consentire di inglobare nelle nuove particelle nn. 565 e 890 la superficie di mq. 159,20, antistante l'accesso ai garage, poiché detta area era stata - dapprima - venduta dalla Mascilli al Mestriner, con atto trascritto del 1965, e - successivamente - alienata al _____ con atto trascritto del 1973, sicché prevaleva l'atto trascritto anteriormente; 10) che la richiesta di trascrizione della sentenza di accertamento della proprietà non poteva essere accolta, in quanto gli attori si erano limitati a richiedere una pronuncia dichiarativa circa l'inesistenza di un diritto dominicale sulla striscia di terreno emarginata, pronuncia esclusa dal novero degli atti soggetti a trascrizione; 11) che le spese di lite dovevano essere addebitate ai terzi chiamati, in quanto l'accorpamento della striscia di terreno contesa nelle particelle nn. 565 e 890 si era perfezionato allorché i _____ aveva venduto i terreni alla società Di Cristofaro.

2.- Sul gravame interposto, in via principale, da _____ Maria Rosa, _____ Rosa Maria, _____ Ivana e _____ Domenico Gaetano nonché dalla Edim Edil Immobiliare S.r.l. nonché, in via incidentale, dalla Di Cristofaro S.r.l. e, in via incidentale condizionata, da _____ Michela e _____ Pasquale, la Corte d'appello di Campobasso, con ordinanza n. 8/2017, cron. n. 1000/2017, depositata il 13 luglio 2017, dichiarava l'inammissibilità dell'appello principale e dell'appello incidentale, non avendo una ragionevole probabilità di essere accolti, con assorbimento dei motivi di appello incidentale condizionato e con condanna solidale degli appellanti principali e degli appellanti incidentali alla refusione, in favore degli appellati, delle spese di lite, liquidate in complessivi euro 1.682,00.

A sostegno dell'adottata pronuncia la Corte territoriale rilevava: a) che la chiamata in causa era pienamente ammissibile, ai sensi dell'art. 1485 c.c., poiché si trattava di evocazione in giudizio del venditore, a cura del compratore convenuto dagli attori, che pretendevano di avere diritti su parte dell'immobile venduto; b) che, inoltre, sulla scorta del contenuto dell'atto di chiamata in causa, era spiegata, nei confronti dei chiamati, domanda di manleva da ogni e qualsiasi responsabilità; c) che, quanto all'asserita nullità dell'atto di vendita del 1965 – per indeterminatezza dell'oggetto, conseguente al mancato frazionamento preliminare e al difetto, nell'allegata planimetria, di capisaldi di riferimento per la ricostruzione dei confini sul territorio, essendo identificati i soli lotti confinanti –, alla data del rogito, non vi era alcun onere per il notaio della previa acquisizione del tipo di frazionamento, a firma di un ingegnere o di un geometra; d) che, per converso, il lotto di terreno acquistato dal Mestriner era chiaramente individuato in ordine alla sua estensione di mq. 886,00, quanto alla particella catastale di riferimento, corrispondente al foglio n. 47, particella n. 472/b, e con riguardo all'indicazione dei tre confini, come previsto dalla legge notarile vigente, secondo le cosiddette coerenze, con raffigurazione nella planimetria di cui all'allegato B; e) che, con riferimento alla regolamentazione delle spese di lite, tenuto conto della chiamata in garanzia degli appellanti principali, in base all'esito finale della controversia, non ricorreva un'ipotesi di soccombenza parziale per il solo fatto che non era stata accolta la richiesta volta ad ottenere l'ordine della trascrizione della sentenza; f) che, con riguardo alla quantificazione di tali spese, l'importo riconosciuto di euro 2.400,00, oltre accessori, era conforme alla liquidazione spettante secondo i parametri medi, a fronte di una controversia del valore pari ad euro 1.528,00; g) che, quanto al proposto appello incidentale, la sentenza impugnata aveva correttamente applicato il principio della prevalenza della trascrizione anteriore, rispetto a più atti di acquisto dello stesso bene dal medesimo dante causa, di cui all'art. 2644 c.c., non rilevando, in contrario, il fatto che oggetto di più

trasferimenti non fosse l'intero bene, ma l'area residua del terreno, né avendo un peso decisivo l'asserita buona fede dell'acquirente, la quale avrebbe potuto assumere rilievo solo agli eventuali fini risarcitori.

3.- Avverso la sentenza del Tribunale di Campobasso hanno proposto ricorso per cassazione, affidato a tre motivi) Maria Rosa, Rosa Maria, Ivana e Domenico Gaetano nonché la Edim Edil Immobiliare S.r.l. Hanno resistito con separati controricorsi gli intimati Michela e Pasquale nonché l'intimata Di Cristofaro S.r.l.

4.- I controricorrenti hanno presentato memorie.

RAGIONI DELLA DECISIONE

1.- Con il primo motivo i ricorrenti denunciano, ai sensi dell'art. 360, primo comma, n. 4, c.p.c., la violazione e/o falsa applicazione degli artt. 112, 106 e 269 c.p.c., per avere il Tribunale ritenuto ammissibile la richiesta di chiamata in causa, benché detta chiamata fosse stata effettuata ai soli fini della "manleva" della Di Cristofaro S.r.l. da ogni e qualsiasi responsabilità, senza che gli attori avessero agito in giudizio per ottenere il ristoro di qualsivoglia imprecisato risarcimento, ma solo perché fosse accertata la proprietà.

Sul punto, si deduce che la sentenza impugnata avrebbe erroneamente ritenuto ammissibile la chiamata, nonostante l'oggetto dell'intervento del terzo fosse delimitato alla sola "manleva" dei danni eventualmente accertati a carico del convenuto, danni mai richiesti dagli attori e mai accertati in giudizio.

1.1.- Il motivo è inammissibile.

Infatti, il provvedimento del giudice di merito che concede o nega l'autorizzazione a chiamare in causa un terzo, ai sensi dell'art. 106 c.p.c., coinvolge valutazioni assolutamente discrezionali che, come tali, non possono formare oggetto di appello e di ricorso per cassazione (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 2331 del 26/01/2022; Sez. L, Sentenza n. 25676 del 04/12/2014).

Solo gli aspetti processuali relativi ai termini e alle preclusioni della chiamata possono costituire oggetto del sindacato di legittimità (Cass. Sez. 6-3, Ordinanza n. 10189 del 30/03/2022; Sez. 6-1, Ordinanza n. 1121 del 14/01/2022; Sez. 3, Sentenza n. 9350 del 10/04/2008).

2.- Con il secondo motivo i ricorrenti si dolgono, ai sensi dell'art. 360, primo comma, n. 3, c.p.c., della violazione e/o falsa applicazione dell'art. 1346 c.c., per avere il Tribunale adito escluso la nullità del contratto di vendita, stipulato tra il dante causa degli attori, in qualità di acquirente, e il terzo, in qualità di alienante, con atto pubblico del 21 giugno 1965, rep. n. 36737, nonostante l'indeterminatezza dell'oggetto.

Segnatamente, il Giudice di merito avrebbe ritenuto sufficiente, ai fini dell'identificazione del bene compravenduto, il riferimento all'estensione di mq. 886,00, con riguardo ad un cespite inserito in catasto al foglio n. 47, particella n. 472/b e confinante con proprietà Cavone, Potito e Casabella, benché non vi fosse traccia del frazionamento della particella n. 472 - frazionamento mai presentato per l'approvazione - e benché l'allegata planimetria, priva di rilievo catastale, non riportasse i capisaldi di riferimento per la ricostruzione dei confini sul terreno - essendo la relativa identificazione demandata alla sola indicazione dei lotti confinanti - e non riportasse, altresì, alcun contorno di particella esistente all'epoca dell'atto, tanto da renderne difficile l'individuazione e materializzazione *in loco*, essendovi in essa esclusivo richiamo ad un rettangolo delle dimensioni di ml. 31,00 x ml. 28,60.

E ciò diversamente dal contratto di acquisto perfezionato in favore di Giovanni, con atto notarile del 18 settembre 1973, rep. n. 75503, avente ad oggetto la particella n. 121 del foglio n. 121, di mq. 52.452,00, di cui era predefinita la consistenza e la configurazione catastale.

2.1.- La critica è infondata.

E ciò perché l'oggetto della compravendita immobiliare, quale porzione di un fondo di più ampie dimensioni, era esattamente determinato, come può desumersi: a) dal riferimento all'estensione di mq.

886,00; b) dall'allegazione, nell'atto pubblico di vendita, di un'apposita planimetria, seppure priva di rilievo catastale, da cui risultava l'individuazione dell'area alienata, alla stregua dell'emarginazione quale particella n. 472/b, materializzata da un rettangolo delle dimensioni di ml. 31,00 x ml. 28,60; c) dall'indicazione dei tre confini.

Senonché per la validità di una compravendita immobiliare è necessario che l'oggetto di detto contratto sia determinato, ovvero determinabile in base ad elementi contenuti nel relativo atto scritto (e, perciò, documentati e non estrinseci all'atto stesso), e tale requisito deve essere ravvisato nella inequivocabile identificazione dell'immobile compravenduto per il tramite dell'indicazione dei confini o di altri dati oggettivi incontrovertibilmente idonei allo scopo e ad impedire, perciò, che rimangano margini di dubbio sull'identità del suddetto immobile (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 3925 del 18/02/2010; Sez. 2, Sentenza n. 17906 del 30/06/2008; Sez. 2, Sentenza n. 12506 del 29/05/2007; Sez. 2, Sentenza n. 9857 del 24/04/2007).

Tutti i suddetti elementi indidentificativi sussistevano, dunque, nel caso di specie, nonostante, a fronte di una planimetria priva di rilievo catastale, con individuazione provvisoria dell'area attraverso il riferimento alla citata particella, si fosse rinviato il definitivo frazionamento ad epoca successiva.

3.- Il terzo motivo investe, ai sensi dell'art. 360, primo comma, n. 4, c.p.c., la violazione e/o falsa applicazione del d.m. n. 55/2014 nonché degli artt. 91 e 92 c.p.c., per avere il Tribunale disposto la condanna alla refusione delle spese di lite per un importo superiore al valore della causa.

All'uopo, i ricorrenti obiettano che, a fronte di un valore della causa di euro 1.528,00, quale valore dichiarato dell'area controversa in ordine alla quale è stata proposta l'azione petitoria, il Giudice di prime cure avrebbe condannato i chiamati in causa al pagamento delle spese processuali per l'importo di euro 3.501,89, comprensivo di accessori, in favore di ciascuna delle controparti (ossia in favore degli attori e in favore della convenuta), oltre al pagamento del compenso di consulenza tecnica d'ufficio.

Inoltre, si lamenta che la condanna alle spese sarebbe stata ingiustificata quantomeno nei confronti della convenuta, che non ha invocato alcun danno verso i terzi chiamati.

Quindi, si prospetta l'omessa rilevazione dei presupposti della soccombenza reciproca, ai fini della compensazione delle spese di lite, avendo la sentenza di prime cure, per un verso, dichiarato la proprietà del cespite in favore degli attori e, per altro verso, respinto la richiesta di disporre un ordine di trascrizione della pronuncia dichiarativa.

Infine, si contesta la mancata compensazione delle spese di lite, in ragione delle differenti conclusioni cui sarebbero approdati i consulenti tecnici d'ufficio incaricati di dirimere le questioni controverse.

3.1.- Le plurime doglianze articolate, con un motivo formalmente unico, sono infondate.

Premesso che il valore della causa di *negatoria servitutis* è stato correttamente determinato facendo riferimento "a quanto emerge dagli atti", ai sensi dell'art. 15, terzo comma, c.p.c., per un importo pari, appunto, a euro 1.528,00, non vi era alcuna prescrizione che imponesse di limitare il *quantum* liquidato al suddetto valore, poiché la previsione di cui all'art. 91, ultimo comma, c.p.c. – secondo cui le spese, le competenze e gli onorari liquidati dal giudice non possono superare il valore della causa – si applica alle sole controversie regolate dall'art. 82, primo comma, c.p.c., ossia alle cause instaurate davanti al giudice di pace che non oltrepassino la soglia di euro 1.100,00, in cui le parti possono stare in giudizio personalmente.

Ne discende che, una volta esclusa l'applicabilità di questa prescrizione al caso di specie, la liquidazione dei compensi è avvenuta nel rispetto dei parametri medi indicati dalla tabella n. 2 (per i giudizi ordinari e sommari di cognizione innanzi al tribunale), allegata al d.m. n. 55/2014, entro lo scaglione compreso tra euro 1.100,01 ed euro 5.200,00, in base al predetto valore della causa, secondo i seguenti importi: per la fase di studio euro 405,00, per la fase introduttiva euro 405,00, per la fase di

trattazione/istruzione euro 810,00, per la fase decisionale euro 810,00; per un totale di euro 2.430,00, a fronte di una somma riconosciuta dalla sentenza di primo grado pari a euro 2.400,00, oltre accessori come per legge.

3.2.- La circostanza che nessuna condanna sostanziale sia stata disposta a carico dei terzi chiamati alienanti, e in favore della convenuta chiamante acquirente, non esclude che la condanna alla refusione delle spese di lite verso la convenuta sia giustificata dalla ragione che ha determinato la soccombenza della convenuta stessa, ossia l'acquisto di una porzione di terreno di cui gli alienanti non potevano disporre, in quanto oggetto di una precedente vendita, debitamente trascritta, a vantaggio del dante causa degli attori.

Al riguardo, si precisa che la chiamata in causa dei venditori, a cura dell'acquirente, è stata debitamente qualificata come chiamata in garanzia, ai sensi dell'art. 1485 c.c., a fronte della domanda di accertamento della proprietà su una parte dell'area oggetto della vendita avanzata dagli attori.

Ed invero, il compratore, convenuto da un terzo che pretende di avere diritti sulla cosa venduta, che voglia garantirsi, a norma dell'art. 1485 c.c., può chiamare il venditore nel processo, ai sensi dell'art. 106 c.p.c. (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 6603 del 04/12/1982; Sez. 2, Sentenza n. 2277 del 25/06/1969).

Né può ritenersi fuorviante, come acclarato anche dall'ordinanza confermativa della Corte d'appello, il richiamo all'espressione "manleva", che appunto deve essere inteso in termini di garanzia da ogni conseguenza discendente dall'accoglimento della proposta domanda petitoria.

Infatti, la domanda di manleva proposta dal convenuto, quale acquirente dell'immobile oggetto dell'azione di rivendica (o, come nella fattispecie, di accertamento della proprietà), nei confronti del proprio alienante, va qualificata come azione di garanzia propria ed il nesso che si instaura tra la stessa e la domanda principale è sufficiente a giustificare,

in linea di principio, l'assoggettamento delle due cause al regime della conservazione necessaria del litisconsorzio instaurato nella precedente fase di giudizio, in virtù di quanto stabilito dall'art. 331 c.p.c., il cui ambito di applicazione non è circoscritto alle cause inscindibili, ma si estende anche a quelle tra loro dipendenti (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 21240 del 05/10/2009).

Pertanto, all'esito dell'accoglimento della domanda di accertamento della proprietà spiegata dagli attori, in mancanza di altre specifiche domande avanzate dalla convenuta chiamante, in qualità di acquirente, verso i terzi chiamati, in qualità di alienanti, gli effetti della pronuncia dichiarativa si sono estesi nei confronti di quest'ultimi, avendo gli alienanti dato causa, con il successivo atto di vendita di un'area già nella proprietà di terzi, alla lesione dei diritti dominicali vantati dagli attori sull'area oggetto di controversia.

Giova, in merito, puntualizzare che, quando il compratore, oltre a chiamare in causa il venditore per la denuncia della lite ex art. 1485 c.c., propone contro di questi, nel medesimo processo, anche l'azione di garanzia, fra la causa principale e quella di garanzia (propria) si instaura un vincolo non di inscindibilità ma di dipendenza, perché l'accoglimento della domanda di garanzia è subordinato all'accertamento del diritto del terzo, ciò che non impedisce che il giudice separi le due cause, decidendo solo quella principale, facendo cessare la relazione di dipendenza (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 9910 del 27/04/2009; Sez. 2, Sentenza n. 2714 del 27/03/1996).

In ultima istanza, dunque, la chiamata deve essere ricondotta alla garanzia per evizione, cui sono tenuti gli alienanti.

Ora, l'elemento caratterizzante della garanzia per evizione, sia in relazione alla vendita volontaria che alla vendita forzata, è dato dall'intervento rivendicativo o espropriativo da parte del terzo, con l'effetto che non si ha evizione, con conseguente sorgere del diritto alla garanzia, per la sola affermazione della esistenza del diritto di proprietà

da parte del terzo, indipendentemente da ogni azione di quest'ultimo, ma occorre che il terzo si attivi per recuperare il diritto nella propria sfera patrimoniale, e che il suo diritto sia accertato definitivamente. La suddetta situazione è ritenuta legalmente esistente nelle seguenti quattro ipotesi, al di fuori delle quali non può operare la garanzia per evizione: diritto accertato giudizialmente con sentenza passata in giudicato; riconoscimento del diritto del terzo da parte del compratore, dotato delle caratteristiche di cui all'art. 1485, secondo comma, c.c.; espropriazione per esecuzione forzata; o espropriazione per pubblico interesse (Cass. Sez. 3, Sentenza n. 7294 del 13/05/2003).

Nella fattispecie ricorre la prima ipotesi, essendo stato accertato, in via giudiziale, il diritto degli attori su una quota della proprietà acquistata dalla convenuta.

3.2.1.- Le conclusioni che precedono hanno delle precise ripercussioni sulla regolamentazione delle spese di lite.

In ordine a tale aspetto, il giudice di prime cure ha condannato i terzi chiamati alla refusione delle spese in favore degli attori e in favore della convenuta e ha disposto la compensazione totale tra attori e convenuta.

Gli odierni ricorrenti hanno contestato la statuizione sulle spese con riferimento alla disposizione della condanna a carico dei terzi e a vantaggio della convenuta.

Orbene, se è accolta la domanda di garanzia proposta dal convenuto nei confronti di un terzo, il giudice non può limitarsi a condannare questi al pagamento di quanto dal primo dovuto all'attore, anche per spese processuali, dovendo invece liquidare anche le spese occorse per la chiamata in causa (Cass. Sez. 3, Sentenza n. 10284 del 20/05/2015; Sez. L, Sentenza n. 18630 del 05/08/2013; Sez. 2, Sentenza n. 8166 del 28/08/1997).

Sicché la condanna dei terzi chiamati al pagamento delle spese in favore della convenuta è legittima, poiché è giustificata dall'applicazione

del principio di soccombenza in ordine al rapporto innestato dalla chiamata in garanzia tra convenuta e terzi chiamati.

3.3.- Ancora, il fatto che l'ordine di trascrizione della sentenza dichiarativa della proprietà sia stato disatteso, in ragione della natura della pronuncia, non ricadente tra le ipotesi tassative in cui è prevista la trascrizione, non integra un'ipotesi di soccombenza reciproca, poiché – a fronte dell'invocato ordine di trascrizione – il capo della sentenza che lo ha rigettato non ha un autonomo contenuto decisionale (Cass. Sez. 2, Sentenza n. 16853 del 11/08/2005).

3.4.- In ultimo, la scelta di condannare la parte soccombente alla refusione delle spese di lite, senza disporre la compensazione, non è sindacabile in sede di legittimità.

Infatti, secondo il costante orientamento di questa Corte, in tema di spese processuali, la facoltà di disporre la compensazione tra le parti rientra nel potere discrezionale del giudice di merito, il quale non è tenuto a dare ragione con una espressa motivazione del mancato uso di tale sua facoltà, con la conseguenza che la pronuncia di condanna alle spese, anche se adottata senza prendere in esame l'eventualità di una compensazione, non può essere censurata in cassazione, neppure sotto il profilo della mancanza di motivazione (Cass. Sez. 6-3, Ordinanza n. 15012 del 11/05/2022; Sez. 6-2, Ordinanza n. 7840 del 10/03/2022; Sez. 6-3, Ordinanza n. 11329 del 26/04/2019; Sez. U, Sentenza n. 14989 del 15/07/2005).

4.- In definitiva, il ricorso deve essere disatteso.

Le spese e i compensi di lite seguono la soccombenza e si liquidano come in dispositivo.

Sussistono i presupposti processuali per il versamento - ai sensi dell'art. 13, comma 1-*quater*, del d.P.R. 30 maggio 2002, n. 115 -, da parte dei ricorrenti, di un ulteriore importo a titolo di contributo unificato pari a quello previsto per l'impugnazione, se dovuto.

P. Q. M.

La Corte Suprema di Cassazione

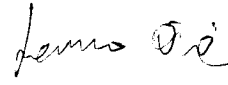
rigetta il ricorso e condanna i ricorrenti alla refusione, in favore di ciascuno dei controricorrenti, delle spese di lite, che liquida in complessivi euro 600,00, di cui euro 200,00 per esborsi, oltre accessori come per legge.

Ai sensi dell'art. 13, comma *1-quater*, del d.P.R. n. 115 del 2002, dà atto della sussistenza dei presupposti processuali per il versamento, da parte dei ricorrenti, di un ulteriore importo a titolo di contributo unificato pari a quello previsto per il ricorso, a norma del comma *1-bis* dello stesso art. 13, se dovuto.

Così deciso in Roma, nella camera di consiglio della Seconda Sezione civile, in data 18 maggio 2022.

Il Presidente

Lorenzo Orilia



Funzionario Giudiziario
Valeria NERI

DEPOSITATO IN CANCELLERIA

Roma,

02 AGO 2022

Funzionario Giudiziario
Valeria NERI